

續資治通鑑

冊
卒

續資治通鑑卷第二百四

賜進士及第兵部尚書兼都察院右都御有司以察勤惰等處地方軍務兼理糧餉世襲二等爲亞獻人旣踈遠禮

元紀二十二

起著雍執徐正月
盡十二月凡一年

泰定帝

致和元年春正月甲戌享太廟 命臣爲之 丁丑

亥詔百司凡不赴任及擅離職者奪其官避差遣者

笞之 監察御史鄒惟亨言時享太廟三獻官舊皆

勳戚大臣而近以戶部大臣爲亞獻人旣踈遠禮難

嚴肅請仍舊制以省臺樞密宿衛重臣爲之 丁丑

頒農桑舊制十四條於天下仍厲有司以察勤惰

帝將畋柳林己卯御史王獻等以歲饑諫帝曰其禁

衛士毋擾民家命御史二人巡察之 占城來貢方

物且言爲交趾所侵詔諭解之 禁僧道匿商稅

辛巳靜江徭寇靈川臨桂二縣命廣西招討之 戊

子罷河南鐵冶提舉司歸有司 大都及河間大名

諸路饑賑之 二月庚申詔改元致和 免河南自

實錢糧一年被災州郡稅糧一年流民復業者差稅

三年疑獄繫三年不決者咸釋之 癸亥解州鹽池

黑龍隄壞調番休鹽丁修之 賑陝西諸路饑 三

月庚午雲南安龍寨土官岑世忠與其弟世興相攻

籍其民三萬二千戶來附歲輸布三千匹請立宣撫

司以總之不允置州一以世興知州事知縣二聽世

忠舉用仍諭其兄弟共處 達實特穆爾都爾蘇言

災異未弭由官吏以罪黜罷者怨悻所致請量才敘

用從之 辛未大天源延壽寺顯宗神御殿成置總

管府以司財用 己卯帝御聖教殿受無量佛戒於
帝師庚辰命僧千人修佛事於鎮國寺 甲申遣戶

部尙書李嘉努往鹽官祀海神仍集議修海岸丙戌
帝師命僧修佛事於鹽官州造浮屠二百一十六以

厭海溢 帝畋於柳林以疾還宮時簽書樞密院事

雅克特穆爾兼總環衛以帝在位五年根本未固而

都爾蘇狡愎自用人 心不附遂謀立武宗之子以徼

大功諸王圖阿穆爾台舊作阿馬刺台今改太常禮儀使噶海齊

舊作哈海赤今改宗正達嚕噶齊庫庫楚等亦與雅克特穆爾

謀曰主上之疾日臻今將往上都如有不諱吾黨扈

從者執諸王大臣殺之居大都者卽縛大都省臺官

宣言太子已至正位宸極傳檄守禦諸關則大事濟

矣戊子帝如上都滿圖庫庫楚等扈從西安王喇特

納實哩

舊作阿刺忒
納失里今改

居守雅克特穆爾

舊作燕帖
木兒今改

亦留京

師賑河南四川饑

夏四月丙申欽州徭黃焱等

爲寇命湖廣行省備之

己亥達實特穆爾都爾蘇

請凡蒙古色目人效漢法丁憂者除其名從之己

酉御史楊倬等以民饑請分僧道儲粟濟之不報

戊午禁僞造金銀器

是月崇明州大風海溢五

月甲子遣官分護流民還鄉仍禁聚至千人者杖一

百丙寅廣西普寧縣僧陳慶安作亂僭號改元

癸酉籍在京流民廢疾者給糧遣還

大理怒江甸

土官阿哀你寇樂辰諸寨命雲南行省督兵捕之

庚辰有流星大如缶其光燭地

秋七月辛酉朔寧

夏地震

庚午帝崩於上都年三十六葬起輦谷帝

在位災異數見然能守祖宗之法天下號稱治平

己卯大寧路地震 乙酉皇后皇太子降旨諭安百

姓 雅克特穆爾聞帝崩謀於西安王喇特納實哩

陰結勇士八月甲午黎明百官集興聖宮雅克特穆

爾率阿喇特穆爾佛倫齊等一十七人兵皆露刃號

於衆曰武宗皇帝有子二人大統所在當迎立之敢

有不順者斬乃手縛平章政事烏巴圖爾巴延徹爾

分命勇士執中書左丞托多參知政事王士熙參議

托克托吳秉道侍御史特默格邱世傑太子詹事丞

王桓等皆下獄雅克特穆爾與西安王入守內庭分

處腹心於樞密自東華門夾道重列軍士使人傳命

往來其中以防洩漏於是籍府庫錄符印召百官入

內聽命時周王和實拉方遠在沙漠猝未能至慮他

生變乃遣前河南行省參政明埒棟阿

舊作明里董阿今改

前宣

政使達里瑪實勒馳驛迎懷王圖卜特穆爾於江陵
密以意諭河南行省平章政事巴延令簡兵以備扈
從是日推前湖廣行省左丞相拜布哈爲中書左丞
相太子詹事塔斯哈雅爲中書平章政事前湖廣行
省右丞蘇蘇爲中書左丞前陝西行省參知政事王
布璘濟達爲樞密副使與中書右丞趙世延翰林學
士承旨伊勒齊通政院使達什分典機務調兵守禦
關要以諸衛兵屯京師出府庫犒軍士諸衛軍無統
屬者又有謁選及罷退軍官皆給之符牌以待調遣
旣受命未知所謝乃指使南向拜衆皆愕然始知有
定向雅克特穆爾直宿禁中達旦不寐一夕或再徙
人莫知其處弟薩敦舊作撒敦今改子騰斯吉舊作唐其勢今改時留
上都密遣達實特穆爾召之皆棄其妻子來歸 乙

未調諸衛兵守居庸關及盧兒嶺丙申遣左衛率使
圖魯將兵屯白馬甸隆鎮衛指揮使鄂圖曼將兵屯
泰和嶺丁酉發中衛兵守遷民鎮又遣薩里布哈等
往江陵趣懷王早發且令達實特穆爾矯爲使者自
南來言懷王已次近郊使民無驚疑 戊戌徵宣靖

王雅克布哈於山東 己亥徵兵遼陽 明埒棟阿

等至汴梁以其謀密告巴延巴延曰此吾君之子也

卽集僚屬告以故於是會計倉廩府庫穀粟金帛之

數乘輿供御牢餼膳羞徒旅委積士馬芻糧供億之

須以及賞賚犒勞之用靡不備至不足則檄州縣募

民折輸明年田租及貸商人貨貲約倍息以償又不

足則邀東南常賦之經河南者止之以給其費徵發

民丁增置驛馬補城櫓浚濠池修戰守之具嚴徵邏

斥堠日披堅執銳與僚佐屬掾籌其便宜卽遣莽賚
扣布哈以其事馳告懷王又使羅勒報雅克特穆爾
曰公盡力京師河南事我當自效巴延別募勇士五
千人以迎懷王而躬勒兵以俟參政托克台曰今蒙
古軍馬與宿衛之士皆在上都而令特默齊軍守諸
隘吾恐此事之不可成也我等圖保性命它何計哉
巴延不從其言是夜托克台懷刃欲殺巴延爲變巴
延覺拔劍殺之奪其所部軍器收馬千二百匹懷王
命薩哩布哈拜巴延河南行省左丞相 庚子發宗
仁衛兵增守遷民鎮 辛丑遣萬戶徹里特穆爾將
兵屯河中 癸卯河南行省殺平章濟里右丞濟特
穆爾 是日明埒棟阿等至江陵甲辰懷王發江陵
遣使召鎮南王特穆爾布哈威順王寬徹布哈湖廣

行省特穆爾布哈來會執湖廣行省左丞瑪合謨送
京師以集賽代之 丙午遣前西臺御史賚瑪赫巴
等諭陝西 丁未命薩敦以兵守居庸關騰吉斯屯
古北口 戊申復令柰曼台爲北使稱周王從諸王
兵整駕南來中外乃安 己酉上都諸王們圖阿穆
爾台宗正達嚕噶齊庫庫楚前河南行省平章政事
瑪嚕集賢侍讀學士烏魯斯布哈太常禮儀院使噶
海齊等十八人同謀援大都事覺都爾蘇殺之 庚
戌懷王至汴梁前翰林學士承旨阿爾哈雅以父憂
家居聞王來卽易服出迎至汴郊王命爲河南行省
平章政事巴延屬橐鞬擐甲胄與百官父老導入咸
俯伏稱萬歲卽叩首勸進王解金鎧寶刀及海東白
鶻文豹賜巴延明日扈從北行阿爾哈雅鎮汴高價

糴粟以峙糧儲命近郡分治戎器閱士卒括馬民間
以備不虞 辛亥薩里布哈至自江陵言懷王已啓
塗是日拜雅克特穆爾知樞密院事 壬子阿蘇衛
指揮使托克托穆爾帥其軍自上都來歸卽命守古
北口 癸丑上都諸王及用事臣以兵分道犯京畿
留遼王托克托諸王博囉特穆爾太師多岱左丞相
都爾蘇知樞密院事特穆爾圖居守 甲寅賚瑪赫
巴等至陝西皆見殺 乙卯托克托穆爾及上都諸
王實喇平章政事柰瑪岱詹事奇徹戰於宜興斬奇
徹於陳擒柰瑪岱送京師殺之實喇敗走 丙辰雅
克特穆爾率百官備法駕郊迎丁巳懷王至京師入
居大內 貴赤衛指揮使托克實率其軍自上都來
歸命守古北口 戊午懷王以蘇蘇爲中書平章政

事前御史中丞曹立爲中書右丞江浙行省參知政
事張友諒爲中書參知政事河南行省左丞相巴延
爲御史大夫中書左丞趙世延爲御史中丞 己未
以河南萬戶伊蘇岱爾同知樞密院事 上都梁王
旺沁右丞相達實特穆爾太尉布哈平章政事瑪魯
御史大夫寧珠等兵次榆林 隆鎮衛指揮使赫善
謀附上都坐棄市籍其家 九月庚申朔雅克特穆
爾督師居庸關遣薩敦襲上都兵於榆林擊敗之追
至懷來而還 隆鎮衛指揮使鄂多曼以兵襲上都
諸王明里托穆爾托穆齊於陀羅臺執之歸於京師
時都爾蘇在上都立皇太子喇實晉巴舊作阿速
吉八今改爲皇
帝年方九歲改元天順 命有司括馬 中書左丞
相拜布哈言回回人哈哈迪自至治間貸官鈔違制

別往番邦得寶貨無筭法當沒官而都爾蘇私其種人不許今請籍其家從之 雅克特穆爾請釋瑪哈

謨從之 陝西兵入河中府劫行用庫鈔萬八千錠

殺同知府事布圖倫 壬戌命蘇蘇宣諭中外曰昔

在世祖以及列聖臨御咸命中書省綱維百司總裁

庶政凡錢穀銓選刑罰興造罔不司之自今除樞密

院御史臺其餘諸司及左右近侍敢有隔越中書奏

請政務者以違制論監察御史其糾言之 以高昌

王特穆爾布哈知樞密院事額森特爲宣徽院使

徵五衛屯田兵赴京師賜上都將士來歸者鈔各有

差 樞密院言河南行省軍列戍淮西距潼關河中

不遠湖廣行省軍唯平陽保定兩萬戶號稱精銳請

發蘄黃戍軍一萬人及兩萬戶軍爲三萬命湖廣參

政鄭昂霄萬戶托克托穆爾將之竝黃河爲營以便徵遣從之 召雅克特穆爾赴闕 上都諸王額森

特穆爾遼東平章圖們岱爾

舊作圖滿迭兒今改

以兵入遷民鎮

遣薩敦往拒至薊州東流沙河累戰敗之 丁卯雅

克特穆爾率諸王大臣請早正大位以安天下懷王

固辭曰大兄在朔漠予敢紊天序乎雅克特穆爾曰

人心向背之機間不容髮一或失之噬臍無及懷王

曰必不得已當明著吾意以示天下而後可 遣元

帥阿圖爾守居庸關

上都軍攻碑樓口指揮使伊

蘇岱爾禦之不克

戊辰以大司農明埒棟阿大都

留守庫庫台竝爲中書平章政事

募勇士從軍遣

使分行河間保定真定及河南等路括民馬徵鄆陵

縣河西軍赴闕

命襄陽萬戶楊克忠鄧州萬戶孫

節以兵守武關 己巳鑄御寶成 立行樞密院於
汴梁以同知樞密院伊蘇岱爾知行樞密院事將兵
行視太行諸關西擊河中潼關軍以摺疊弩分給守
關軍士 辛未常服謁太廟 是日額卜德呼勒特
默格棄市托多王士熙巴延徹爾托歡等各流於遠
州竝籍其家 壬申懷王卽皇帝位於大明殿受諸
王百官朝賀大赦詔曰我世祖混一海宇爰立定制
以一統緒宗親各受分地勿敢妄生覬覦世祖之後
成宗武宗仁宗英宗以公天下之心以次相傳宗王
貴戚咸遵祖訓至於晉邸具有盟書願守藩服而與
賊臣特克實額森特穆爾等潛通陰謀冒干寶位使
英宗不幸罹於大故朕兄弟播越南北徧歷艱險臨
御之事豈復與聞朕以叔父之故順承唯謹於今六

年災異迭見權臣都爾蘇烏拜都喇專權自用疎遠
勲舊廢棄忠良變亂祖宗法度空府庫以私其黨類
大行上賓利於立幼顯握國柄用成其姦宗王大臣
以宗社之重統緒之正協謀推戴屬於眇躬朕以非
德宜俟大兄固讓再三宗室將相百僚耆老以爲神
器不可以久虛天下不可以無主周王遼隔朔漠民
庶皇皇已及三月誠懇迫切朕姑從其請謹俟大兄
之至以遂朕固讓之心已於致和元年九月十三日
卽皇帝位於大明殿其以致和元年爲天歷元年可
大赦天下 癸酉封雅克特穆爾爲太平王以太平
路爲食邑賜平江官地五百頃加開府儀同三司上
柱國錄軍國重事中書右丞相監修國史時遼東圖
們岱爾兵至薊州卽日命雅克特穆爾將兵擊之己

亥次三河而旺沁等軍已破居庸關遂進屯三冢丙
 子雅克特穆爾蓐食倍道而進丁丑抵榆河關帝出
 齊化門視師將親督戰雅克特穆爾單騎請見曰陛
 下出民必驚凡翦寇之事一以責臣願陛下亟還宮
 以安黎庶帝乃還 先是徵左右阿蘇衛軍老幼赴
 京師不行者斬籍其家阿蘇衛指揮呼圖布哈塔哈
 特穆爾等於是構變事覺械送京師斬以徇 戊寅
 諭中外曰近以奸臣都爾蘇額卜德埒勒潛通陰謀
 變易祖宗成憲既已明正其罪凡回回種人不預其
 事者其安業勿懼有因而煽惑其人者罪之 命留
 守司完京城軍士乘城守禦 雅克特穆爾與旺沁
 前軍遇於榆河北奮擊敗之追至紅橋北旺沁將樞
 密副使阿喇特克爾指揮呼圖特穆爾引兵會戰阿